

**ЈАВНО ПРЕДУЗЕЋЕ "ДИРЕКЦИЈА ЗА
ИЗГРАДЊУ И УРЕЂЕЊЕ
ПАНЧЕВА" ПАНЧЕВО**

Панчево, Змај Јовина бр. 6

Број: ЈН А2/2017

Панчево, 06.04.2017. године

ПРЕДМЕТ: Одговор на захтев за додатним информацијама или појашњењима у вези са припремањем понуде за поступак јавне набавке бр. ЈН А2/2017

Наручилац је дана 03.04.2017. године, путем електронске поште примио захтев за додатним појашњењем везан за конкурсну документацију за поступак јавне набавке канцеларијског материјала, рачунарског потрошног материјала и тонера за период од 01.06.2017. – 31.12.2017.године бр. ЈН А2/2017, која гласе:

1. У вези са Вашим одговором на постављена питања, који је дана 03.04.2017. године објављен на порталу јавних набавки, молимо вас да потврдите да поменута потврда о оригиналности тонера мора да буде издата после објављивања јавног позива, у супротном ризикујете да добијете потврду о оригиналности добара стару неколико година, која можда више не важи.
2. Да потврдите да поменута потврда мора да гласи на име понуђача који доставља понуду, јер не може понуђач А да достави потврду понуђача Б. дакле , поменута потврда коју доставља понуђач А мора да садржи текст нпр. „ Ми, произвођачи HP, потврђујемо да је фирма А овлашћена за продају оригиналних добара произвођача опреме...“
3. Као додатни услов на страни 19/32 и 20/32 дефинишете следеће:
За оригиналне тонер касете за штампаче из обрасца „спецификација са структуром цена...“ HP, EPSON, SAMSUNG, MINOLTA понуђач мора доставити: Ауторизацију – гаранцију произвођача (представништво за територију Републике Србије) којом произвођач робне марке уређаја (штампача) за које се тонер користи, гарантује оригиналност тонера, за оригиналне тонер касете за штампаче из обрасца „спецификација са структуром цена...“ HP, EPSON, SAMSUNG, MINOLTA понуђач мора доставити: Ауторизацију - гаранцију произвођача (представништво за територију Републике Србије) којом произвођач робне марке уређаја (штампача) за које се тонер користи, гарантује оригиналност тонера. Ауторизација треба да гласи на име понуђача који учествује у предметној набавци и да је насловљена на Наручиоц. Уколико је ауторизација на страном језику понуђач је обавезан да достави и превод са страног језика на српски језик, оверен од стране овлашћеног судског преводиоца.

Уколико понуда понуђача не садржи одговарајућу ауторизацију, односно не садржи одговарајуће елементе, понуда ће се одбити као неприхватљива.

Уколико је ауторизација на страном језику понуђач је обавезан да достави и превод са старног језика на српски језик, оверен од стране овлашћеног судског преводиоца.

Овим додатним условима прекршили сте члан 76. став 6. ЗЈН

Наручилац је прекршио члан 76. став 6 ЗЈН тиме што је одредио елиминишући и дискриминаторни услов тиме што у додатним условима тражи доставу Ауторизације која гласи на име понуђача, и да је насловљен на Наручиоца: „за оригиналне тонер касете за штампаче из обрасца „ спецификација са структуром цена...“ HP, EPSON, SAMSUNG, MINOLTA понуђач мора доставити: Ауторизацију – гаранцију произвођача (представништво за територију Републике Србије) којом произвођач робне марке уређаја (штампача) за које се тонер користи, гарантује оригиналност тонера. Ауторизација треба да гласи на име понуђача који учествује у предметној набавци и да је насловљена на Наручиоца. Уколико је ауторизација на страном језику понуђач је обавезан да достави и превод са страног језика на српски језик, оверен од стране овлашћеног судског преводиоца. Уколико понуда понуђача не садржи одговарајућу ауторизацију, односно не садржи одговарајуће елементе, понуда ће се одбити као неприхватљива.“

Члан 76. став 6. Јасно каже да „Наручилац одређује услове за учешће у поступку тако да ти услови не дискриминишу понуђаче и да су у логичкој вези са предметом јавне набавке“

У досадашњим искуствима где је наручилац захтевао овлашћење или ауторизацију Републичка комисија за заштиту права понуђача, усвојила је у целости наше захтеве и захтевала од наручиоца да изврши измену тендерске документације уз надокнаду наших трошкова и трошкова нашег адвоката. Из овог разлога упозоравамо Вас на дискриминаторски услов из тендерске документације како не бисмо дошли у ситуацију да своја права остварујемо пред РК за заштиту права понуђача, и сматрамо да треба да извршите измену ТД, како би сви понуђачи равноправно узели учешће у ЈН.

Прилог је решење РК које вам шаљемо у attach – и.

На постављено питање наручилац даје следећи одговор:

1. Обавештавамо Вас да сте питање које сте поставили поставили након истека рока из члана 63. став 2. Закона о јавним набавкама, а такође је истекао и рок за подношење захтева за заштиту права којим оспоравате садржину конкурсне документације дефинисан чланом 149. став 3. Закона о јавним набавкама.

Међутим, како вашу сугестију сматрамо корисном, Наручилац ће изменити конкурсну документацију и сагласно члану 63. став 5. Закона о јавним набавкама, продужити рок за подношење понуда и обавештење о продужењу рока ће објавити на Порталу јавних набавки и на интернет страници Наручиоца.

Истог дана сте објавили измену КД, и то 31.03.2017. године у 14:47 у којој сте као додатни услов на страни 19/33 и 20/33 извршили готово минорну измену која сада гласи:

За оригиналне тонер касете за штампаче из Обрасца „спецификација са структуром цене....“ HP, EPSON, SAMSUNG, MINOLTA понуђач мора доставити:

Ауторизацију - гаранцију произвођача (представништво за територију Републике Србије) којом произвођач робне марке уређаја (штампача) за које се тонер користи, гарантује оригиналност тонера.

Уколико је ауторизација на страном језику понуђач је обавезан да достави и превод са страног језика на српски језик, оверен печатом овлашћеног судског преводиоца.

Уколико понуда понуђача не садржи одговарајућу ауторизацију, односно не садржи одговарајуће елементе, понуда ће се одбити као неприхватљива.

Сматрамо да брисањем једне реченице, цитирамо: “ Ауторизација треба да гласи на име понуђача који учествује у предметној набавци и да је насловљена на Наручиоца“ нисте на било који начин понуђаче, увознике тонера ставили у равноправан положај, већ сте игром речи, и даље остали при дискриминаторском услову на који смо вам већ скернули пажњу.

Никаква АУТОРИЗАЦИЈА, насловена на ЈН или на НАРУЧИОЦА, или на ПОНУЂАЧА није НИКАКАВ гарант да ће се у току реализације уговорних обавеза испоручивати оригинални тонери произведени од стране произвођача уређаја у којима се користе, већ на исти начин фаворизујете одређеног понуђача, и тражена добра купујете по неупоредиво већим ценама, од тржишних, и самим тим неоправдано користите новац пореских обвезника.

Сигурни смо да и сами знате да се на сваком паковању тонера налази холограмска налепница, и њеним читавањем (што је и препорука самог HP-а) можете утврдити да ли се заиста ради о оригиналном производу HP..., а не било какав писани документ, издат од „неке“ канцеларије, за „неког“. Е баш тог (по нечијој вољи).

На постављена питања Наручилац даје следеће одговоре:

1. Наручилац остаје код свих измена конкурсне документације које је објавио на Порталу јавних набавки. Потврда може да буде издата и пре објављивања позива за подношење понуда.
2. Потврда не мора да гласи на име понуђача који доставља понуду и у том смислу је извршена измена конкурсне документације, јер понуђач може да има потврду која важи за рецимо генералног увозника за целу земљу, а он са увозником да има уговор о дистрибуцији тонера и кертрица.
3. Наручилац је у делу који се односи на ауторизацију изменио конкурсну документацију и у том смислу омогућио већу конкуренцију понуђача и у свему остаје код измене конкурсне документације која је објављена на Порталу јавних набавки и на интернет страници Наручиоца.

Комисија за јавну набавку